





Probada "Anís de la Asturlana,-Serrano-Oviedo.

Balneario de Belascoain (Navarra)

Reconocido sin competencia para las enfermedades artríticas (gota, reumatismo, etc.) Evita los cólicos del riñón e hígado expulsando los cálculos y arenillas.

BALNEARIO montado con arreglo a las modernas exigencias.--Temporada oficial, de 15 de Junio á 30 de Septiembre.

HOSPEDAJE a precios económicos para familias de posición modesta.

ITINERARIO.--En tren hasta Pamplona desde donde hay servicio de auto por la tarde y de coche por la mañana.

Artículos de verdadera ocasión

Medias y calcetines en seda, hilo y algodón, colores garantizados. Inmenso surtido en ropa blanca. Grandiosa colección de TIRAS BORDADAS DE SUIZA.

Visite usted la CASA DE SALDOS INDEPENDENCIA 9 Y 10

GRAN LIQUIDACION

Por cesación de Comercio se liquidan todas las existencias de tejidos, confecciones y géneros de punto. Gran surtido en camisería de caballero, ropa blanca para señora, ropa blanca para niños, como jubones, camisas, gorros para cristianar, culeros, etc.

NO CONFUNDIRSE--SAN FRANCISCO 3--PRECIO FIJO

CHOCOLATES EZQUERRA

De enorme consumo en toda España. Adeptados por incalculable número de familias, centros de enseñanza, fondas, hoteles, restaurans, cafés, etc.

Purísimos y garantizados en todas sus clases y precios

A VENDER BARATO

Sin alterar los precios por causa de la guerra, 400 docenas cucharillas baño de plata. 200 pares de botas del número 32 al 40, todos de buena clase. Buzas de señora.

ALPARGATAS ¿Sabeis quien las vende mas baratas que nadie, como podeis ver por los precios? La Alpargataría del Portal del Rey, 21

SE ALQUILA Casa de construcción moderna y capaz para numerosa familia, en hermosa finca próxima a la carretera de Vitoria á Bilbao, y a una de las Estaciones del ferrocarril Anglo Vasco.

Señores Sacerdotes ¿Quiéran vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos? Pedir muestras á J. Aramburu, Estación 11, Vitoria, ó frente la estación de Hendaya

Academia de 2.ª Enseñanza COMERCIO Y MAGISTERIO Director: D. Miguel Fz. y Dans

Abiertas las clases desde 1.º de Junio Segunda enseñanza: Repaso de las asignaturas de Bachillerato. Comercio: Preparación para obtener los títulos de Perito y Profesor mercantil.

Magisterio: Repaso de las asignaturas correspondientes a dicha carrera y preparación para Oposiciones á Escuelas.

Oposiciones: Preparación para el ingreso en Aduanas, Correos y Telégrafos, Academias Militares, Escuelas Especiales.

Lecciones especiales de Matemáticas: Asumos internos y externos. Pídanse informes al Director Estación, 55, entrepuerto.-VITORIA.

Sepi Wenzel Schraml Calle Francia número 46 Taller mecanico de construcción y reparación de toda clase de maquinaria.

Pérdida De un sobre contenido un prospecto ilustrado en inglés y un papel con su traducción correspondiente, desde el colegio de Santa Maria por uno de los señores laterales de la Florida, Instituto y calle de San Antonio.

Informarán en esta Administración

Ayuntamiento Constitucional de Vitoria

EDICTO La Comisión de Instrucción pública, competentemente autorizada, admite proposiciones hasta las doce de la mañana del día 24 del actual para el suministro de 2192 meriendas con destino á los niños que concurren á las Escuelas públicas.

Pérdida y hallazgo

De un bolsillo de plata conteniendo unos guantes, unas monedas y un pañuelo. Se suplica se devuelva, calle Estación 25-2. En estas mismas señas se dará razón de una medalla hallada en la calle de la Florida.

Discos para Gramófonos

Grandes novedades. Aparatos desde 40 pesetas. Bazar MENDIA PLAZA NUEVA 26

CINZANO ES EL MEJOR

¿Porque pedir Vermouth? Torino? PÍDAN UN

Inglés, Francés y Alemán

Clases y lecciones particulares Calle San Prudencio, núm. 6, piso 3.º Ludovico Plessis, Profesor 28 años en Inglaterra PARA LAS SEÑORAS Heléne Plessis, Profesora

Muebles de lujo y económicos de

Clemente Cantera Orive Ventas al contado y á plazos Se construyen sillas y toda clase de trabajos de Iglesia, tapicería y decoraciones. Se facilitan proyectos y presupuestos á quien lo solicite. Precios sin competencia. Fábricas Santiago 13 - Almacenes San Antonio 43. VITORIA

Vacas lecheras y toro suizos

Se venden. Informarán en las oficinas del Sindicato Agrícola Alavés Oriente 15. 5-5

Abanicos

Irregulares, preciosos modelos, precios baratísimos. Bazar MENDIA PLAZA NUEVA 26

Carpinteros

Se necesitan en el taller de Atauri Chiquita 3.

Harmonium

Se vende ó alquila uno nuevo. Calle San Antonio n.º 35, Corstería 8-2

BANCO DE BILBAO Sucursal en Vitoria

FUNDADO EN 1857 SUCURSALES

Table with financial data for the Bilbao Bank branch in Vitoria, including capital, reserves, and balance as of December 31, 1915.

Operaciones de la Sucursal de Vitoria

Cuentas corrientes: á la vista 1% anual de interés, á 7 días vista 2%. Imposiciones en Caja de Ahorros (1 á 15.000 ptas.) 8% anual sin vencimiento fijo (100 á 20.000) 8 1/4% anual á vencimiento fijo (ilimitadas): á 6 meses 8 1/4% anual á 12 meses 8 1/2% anual

Advertisement for JABON CALBER and CREMA CALBER, featuring an illustration of a woman and text describing the products' benefits for skin.

Depositarario en Vitoria.--Droguería de don Eustaquio Buesa calle de la Estación 2.--De venta: Droguerías de don Ricardo Buesa y en todas las demás droguerías, perfumerías y farmacias bien surtidas.

Saldo de calzado

Desde el día 10 de Julio, se saldarán grandes existencias de calzado en la Plaza Nueva número 9, frente á la Pañería de don Federico Losa. Calzado para niños, caballeros y señoras á precios increíbles. Hay una existencia de más de tres mil pares.

BALNEARIO DE LIERGANES

UNICAS AGUAS QUE CURAN LOS CATARROS DE LA NARIZ, BRONQUIOS Y PULMON, LA PREDISPOSICION A LOS MISMOS Y A LA TISIS. Magníficas y nuevas reformas en las salas de inhalación y en los hoteles, dotados de instalaciones modernísimas. Telégrafo, teléfono, giro postal, ferrocarril á Santander y garage. Pídanse la nueva guía al administrador del Balneario LIERGANES (Santander).

Gran Establecimiento termal de Arnedillo (Logroño)

Aguas cloruradas sodicas, especialísimas para la curación del reumatismo en todas sus formas, avariosis, heridas, fracturas, etc. Temperatura constante 52.50 c. Mineralización en litro de agua 7.835 gramos, cifra muy superior á sus similares de España y del Extranjero. Alto a del establecimiento 651 metros sobre el nivel del mar. Itinerario.--El viaje más cómodo desde Vitoria se hace sabiendo en el tren correo de las 12.23 que tiene su llegada á Calatayud á las 4.45. En esta estación espera el automóvil del balneario, que llega á Arnedillo á las 6 de la tarde. Previo aviso se envía landaulet á todos los trenes. Médico Director; Excelentísimo señor doctor don Benito Avilés.

Playa de Saturrarán GRAN HOTEL

Abierto desde 1.º de Julio SAARDIN SIN ESPINA-CRUZ ROJA De la Casa Brava y C.ª Probaditas. Inmejorables.

Banco de Vitoria

Capital social pesetas 3.000.000

Principales operaciones

Apertura de cuentas corrientes á la vista, con interés anual de uno por ciento. Los cuentacorrentistas gozarán del beneficio de la negociación de letras sobre plazas bancables á la par. IMPOSICIONES: En la Caja de Ahorros (1 á 20.000 pesetas) 8% anual. A la vista (de 500 á 25.000 pesetas) 8 1/4% anual. A seis meses, cantidad ilimitada 8 1/4% anual. A un año 8 1/2% anual. Compra y venta de valores nacionales y extranjeros en las Bolsas de Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, Berlín y Bruselas á muy reducida comisión.

HERNIAS (Quebraduras)

Los aparatos herniarios Norte-americanos más perfeccionados, sin resortes de acero ni tirantes de entropierna y que contienen la hernia más voluminosa, sin estorbo ni molestia alguna para el paciente, son los aparatos.

Hard Rubber Trusses

de Boston (E. U. A.) fabricados de goma vulcanizada, se adaptan al cuerpo sin hacer bulto, y cualquiera que sea la edad y el sexo del enfermo, así como tambien el volumen y la antigüedad de la hernia, la contención es completa, el peligro de la estrangulación desaparece y con su uso constante, llega á conseguirse facilmente la curación radical.

Farmacia de Artega--32, Paseo de Valencia, 32 Pamplona

A donde puede V. dirigirse personalmente ó por carta, solicitando toda clase de detalles. Catálogo gratis á quien lo solicite.

BANCO DEL COMERCIO

FUNDADO EN 1881

Table with financial data for the Banco del Comercio, including capital, reserves, and balance as of December 31, 1915.

BANCO DE BILBAO-ESTACION 18

ACADEMIA TRAMUN-BENGOECHEA

Preparatoria para ingreso en las militares, correos, telégrafos y para Comercio. FLORIDA 21-1.º

En las oposiciones que se verifican en Madrid han aprobado el examen previo los alumnos preparados por esta Academia: señores Achiaga, Arana, Arroyo, J. Barrena, Castresana, Díez, Gomez Figuerola y Gordoa.

Independencia en las clases de las distintas preparaciones. Preparación fuera de la capital por nuevo procedimiento.

Advertisement for LONGINES watches, featuring an illustration of a pocket watch and text describing its precision.

Pinillos, Izquierdo y Compañía de Cádiz

SERVICIO MENSUAL Y DIRECTO PARA HABANA A fines del mes de Julio saldrá de BILBAO, directamente para HABANA, admitiendo pasajeros de primera, segunda, y tercera clase el rápido y lujoso vapor

MIGUEL M. DE PINILLOS Tambien admite carga para los puertos de Habana, Santiago de Cuba, Matanzas, Cardenas, Sagua la Grande, Calbarien, Nuevitas, Guantamano, Manzanillo, y Ojénfuegos.

Precios incluidos los impuestos: En 1.ª, 636 pesetas; en 2.ª, 478 y en 3.ª, 213.50. Para toda clase de informes y pasaje dirigirse al Agente general en el Norte

Don Francisco Garcia Izquierdo de Bilbao, 4, Bilbao y para informes de pasajes y todo lo relacionado con el embarque á su representante.

En Vitoria: C. Polo, Correría 11 y Plaza de Abastos puesto núm. 12. NOTA.--No se cobra retribución alguna por toda clase de informes que soliciten los señores pasajeros que hacen la travesía en la LINEA PINILLOS

Dinero en hipoteca al 6 por 100 de interés anual

¿Dónde colocaré mi capital sin que ofrezca riesgo de perderlo? ¿En qué forma produciré mayor interés estando al mismo tiempo completamente garantizado en todo momento? No hay duda alguna que donde mejor garantizado está un capital y mayor interés produce es teniendo colocado en hipoteca.

En esta forma es como don Martín Larrayoz viene proporcionando la colocación de grandes y pequeños capitales que, debido á las actuales circunstancias, los tenían sus poseedores sin destinados á producir interés alguno ó los tenían produciendo un pequeño interés.

El que tenga algún capital y quiera colocarlo al 6 por 100 de interés anual, con garantía de una buena hipoteca que represente por lo menos el doble de la cantidad que presta, puede dirigirse á don Martín Larrayoz y Compañía, Plaza del Consejo, 1.ª Pamplona, NOTA.--Se pagan los intereses por adelantado.

# POLVOS CALBER

## PARA LA TOILETTE

### DE SEÑORAS

### Y NIÑOS

YNSCOMPARABLES

YNSUSTITUIBLES



No conteniendo ningún principio vegetal se ajustan a los acuerdos adoptados por los más eminentes doctores en materia de higiene, y constituyen la única preparación ideal de polvo de toilette antiséptico, que no se puede comparar con ninguna otra. Insustituible en los escocidos de los niños especialmente, irritaciones del cutis, granos, erupciones, sarpullidos, pecas rojeces, cortaduras, ardores de la piel, e higiene en general del cuerpo. Su comodidad en el envase especial, que está registrado conforme a la ley, evita el uso anti-higiénico de la bolsa o algodón, rechazados y a por la ciencia médica. Evita el ardor de la navaja, después de afeitarse. Preserva de enfermedades cutáneas. Después del baño extendidos en el cuerpo, produce un bienestar inefable, y evita el mal olor del sudor en los pies y sobacos.

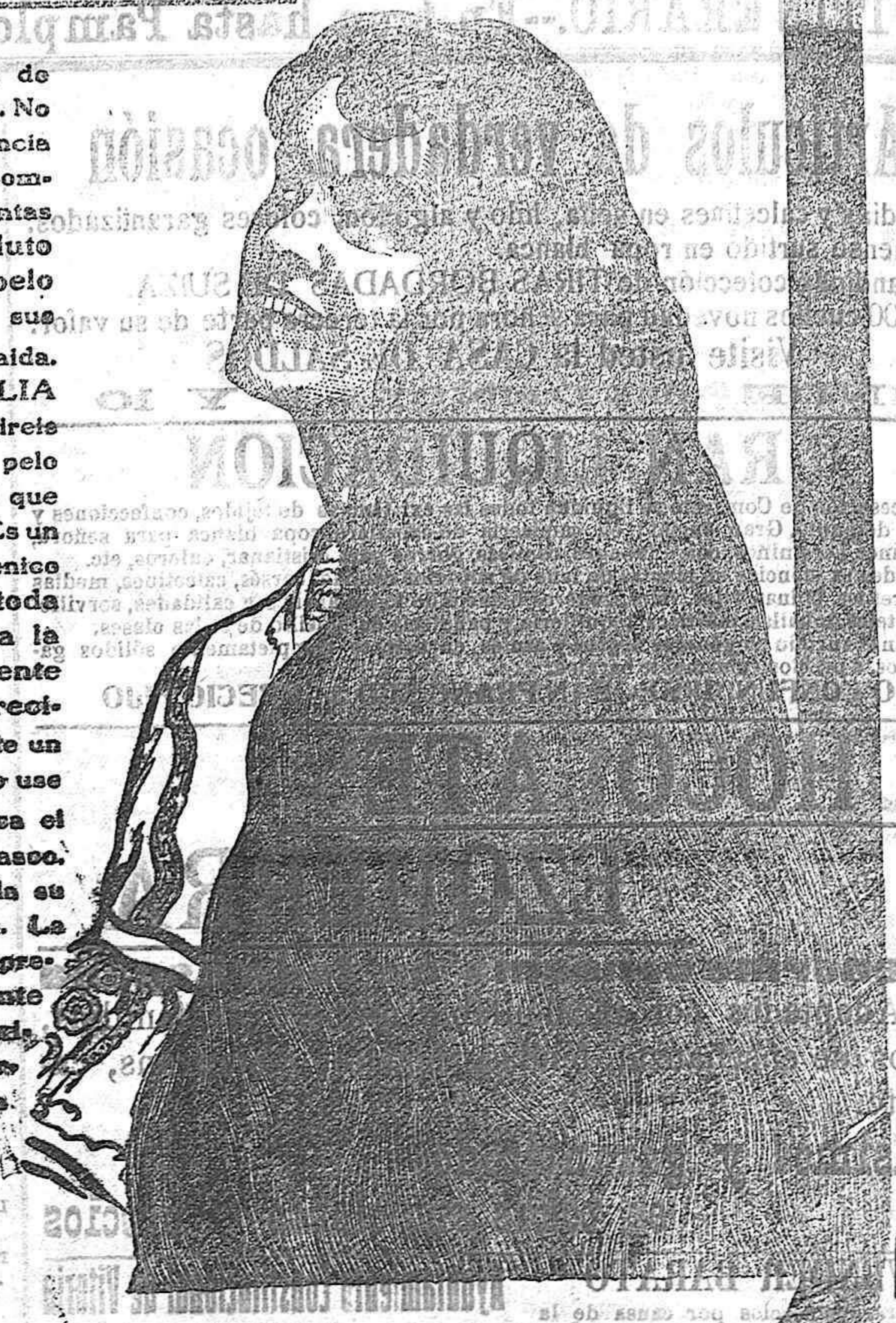
Todas las familias que cuidan de la higiene, especialmente en los niños deben usar a diario o después de lavarse, esta sana preparación ideal y única. Las personas que compran una vez lo adoptaran ya para siempre.

# LOCION

## VITTELIA

### PARA EL PELO

Es la preparación más sana de Tecedor para fortalecer el pelo. No contiene ningún tóxico ni sustancia química que pueda dañarlo. Compuesta exclusivamente de plantas aromáticas, impide en absoluto que el germen ataque al pelo y por lo tanto que destruya sus raíces, causa principal de la caída. Si usais la LOCION VITTELIA al diario no solamente conseguireis una cabeza limpia, sino de pelo rico y abundante, sin temor a que jamás se debilite ni se caiga. Es un tónico tan excelente e higiénico que preserva el pelo de toda clase de impurezas, quita la caspa y vigoriza fuertemente las raíces, promueve su crecimiento y puede asegurarse de un modo terminante que quien lo use al diario en la forma que indica el prospecto que acompaña al frasco, conseguirá tener durante toda su vida una radiante cabellera. La LOCION VITTELIA, es preparación de tecedor puramente vegetal e inofensiva, de efectos maravillosos, de perfume delicado, que debe faltar en las familias, y en la Toilette diaria. La LOCION VITTELIA, es para el pelo lo que el sol para las plantas.



DEPOSITO EN VITORIA: Droguería de Eustaquio Buesa, Estación 2.—De venta: Droguería de Ricardo Buesay en todas las demás droguerías, perfumerías y farmacias bien surtidas

### Aguas y Bañero de Cestona (Guipúzcoa)

Únicas para el Hígado, Estreñimiento, Disentería, Neurastenia y Artritis.

Se venden embotelladas a 1,25 pesetas en Farmacias y Droguerías.

Temporada oficial de 15 de Junio a 30 de Septiembre.

Servicio completo de baños y duchas, baños de luz, masaje y sala de mecanoterapia con 12 aparatos.

HABITACIONES. Las hay desde 1 peseta por cama hasta 12 por habitación.

COMEDOR. Restaurant a 10 pesetas y comedor de 1.ª y 2.ª pesetas por persona servida en mesas particulares.

La estancia en el establecimiento proporciona al bañista indudable comodidad para su tratamiento Médico sin exponerse a la inclemencia del tiempo después de la ducha o baño ni a demorar su desayuno más de 15 minutos de la última toma del Agua para seguridad de sus efectos, los que acaso pudieran desvirtuarse dejando pasar más tiempo. Itinerario, Línea del Norte. Estación de Zumárraga. Línea de San Sebastián Bilbao Estación de Arona.

En ambas hay Automóvil de servicio.

Pedido de habitaciones y antecedentes a la Administración de Cestona.

La Sociedad pone en conocimiento del público que apesar de la carestía de las subsistencias no varían los precios del año anterior.

### LA UNION Y EL VENIA ESPANOL

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social 12.000.000 de Pesetas efectivas

Agencia en todas las provincias de España, Francia, Portugal, etc.

52 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre vida—Seguros contra incendios

Plaza del General Loma 6-1.

### DROGUERIA GENERAL de Araujo

Estación 20

Drogas y productos químicos

Artículos para la limpieza. Cepillería, plumeros, esponjas, gamuzas. Aguas. Especialidades. Artículos para pintores, dibujantes, calcomanías. Barnices, brochas, pinceles. Semillas. Ortopedia. Artículos para fotografía. Perfumería. Autor del «Polvo Regenerador» para hacer poner más a las gallinas. Autor del «Extracto Chartré» para licor. Artículos varios.

### OBRA NUEVA

La «Biblioteca Menéndez y Pelayo», para conmemorar el tercer aniversario de la muerte de Cervantes, ha publicado un manuscrito del laborioso investigador, autor de tantos trabajos meritorios, don Cayetano Alberto de la Barrera, que lleva por título EL CAJETERO DEL BUSCAPIE. Resumen de las pruebas de hecho y de las razones críticas que evidencian la falsedad del «Buscapie» de don Adolfo de Castro y de del otro (tal que se mintió en el pasado siglo.—Sigúense, por apéndice, varias conjeturas sobre el fundamento que pudo tener la idea origin de esa inventada patraña.

En este códice, escrito entre los años 1819-1866, reunió La Barrera todas sus investigaciones acerca de tan interesante asunto y de otros muchos relacionados con la obra inmortal de Cervantes.

Lo curioso de estas noticias puede deducirse por lo publicado en sus artículos de la «Revista de Ciencias» de Sevilla (1866), y en la edición de las obras de Cervantes (Rivadeneira, 1868), extractos de este hermoso manuscrito.

El prólogo que para esta obra ha escrito don Francisco Rodríguez Marín, es una prueba más de un notable caudal de noticias relativas a Cervantes y a sus obras, y viene a poner de actualidad, remozándolas, las investigaciones de La Barrera.

La «Biblioteca Menéndez y Pelayo» inicia con este libro la publicación de algunas de las muchas joyas literarias que posee el Llorado Maestro en su preciosa colección, legada a la ciudad de Santander.

Esta obra se ha puesto a la venta en las principales Librerías de España al precio de 4 pesetas. Los pedidos a la

Librería Universal de Jerónimo Linacero

Vitoria

### LA EXPORTADORA

FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS, MARCOS Y MOLDURAS

### Sebastián Ricardo Aranegui

Vitoria

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cañes, domos, etc.—Lunas biseladas y grabadas.—Bandas biseladas.—Lunas de segunda línea y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y electrografías.—Molduras.—Vidrios laminados, blancos y de colores.—Vidrios del pintor extranjero.

# AZPIAZU H.

### Muebles de lujo y económicos

ARCA 1, 3 Y 5 Y SAN PRUDENCIO 2—VITORIA

N.º 112.—Sillas ballesita plegable madera melis; muy indicada para estudio de pintor, jardín, tecedor, etc. a pesetas 120. La misma en madera de haya a pesetas 100.

N.º 114.—Perchero barnizado en color nogal ó negro épa. N.º 115.—La misma con siete ganchos, a pesetas 120. N.º 116.—Perchas ballesita plana a 1,20 y 0,95 respectivamente.

N.º 117.—Surtido en completos Goethen y Bazarinos, Reajustamiento etc., etc.

Se construyen conforatorios, papiros, almohadas, etc., etc.

### Encendedores

Siempre novedades

Grandes existencias, plenas de resacas, juegos fantasma, especies, tortitas, anillos, estentogatos con gasolina, bolas, piedras cuadradas y cilindricas, surtidos de colores, etc., etc.

### ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del ESTÓMAGO É INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

### PROPIETARIOS!

SE ACABÓ EL GASTO INUTIL DE AGUA

El novísimo Regulador «Miranda» (patentado) resuelve el problema.

Ahorra dinero, economiza agua y limita exactamente el número de litros que se desee.

REPRESENTANTE GENERAL: Don José Montesinos, Villanueva, 43 principal, izquierda, MADRID.

### ALMACENES DE LA BOLSA

Florida 23 y Arca 13

Últimas novedades en

Aparatos eléctricos

GRAN SURTIDO

Camas y Gergonies

### The Aeoliam C.ª

PIANOS, PIANOLAS, PIANOS AUTOMÁTICOS

ESCALA 65, 68 NOTAS

### AUTONOLAS S. F. H.ª

PIANOS AUTOMÁTICOS

Las dos marcas al rival en el mundo. Pídanse catálogo.

### Agencia—Eduardo Pérez—Vitoria

Plaza Nueva 32.—Teléfono 248